



Parlament Ewropew

2013 - 2014

MINUTI

tas-seduta

tat-Tnejn

7 ta' Ottubru 2013



TIFSIRA TAS-SIMBOLI UŻATI

*	Proċedura ta' Konsultazzjoni
***	Proċedura ta' Approvazzjoni
***I	Proċedura Legiżlattiva Ordinarja: l-ewwel qari
***II	Proċedura Legiżlattiva Ordinarja: it-tieni qari
***III	Proċedura Legiżlattiva Ordinarja: it-tielet qari

(It-tip ta' proċedura tiddependi mill-bażi legali proposta mill-abbozz ta' att)

ABBREVJAZZJONIJIET UŻATI GHALL-KUMITATI PARLAMENTARI

AFET	Kumitat għall-Affarijiet Barranin
DEVE	Kumitat għall-Iżvilupp
INTA	Kumitat għall-Kummerċ Internazzjonali
BUDG	Kumitat għall-Baġits
CONT	Kumitat għall-Kontroll tal-Baġit
ECON	Kumitat għall-Affarijiet Ekonomiċi u Monetarji
EMPL	Kumitat għall-Impjiegi u l-Affarijiet Soċjali
ENVI	Kumitat għall-Ambjent, is-Saħħa Pubblika u s-Sikurezza tal-Ikel
ITRE	Kumitat għall-Industrija, r-Riċerka u l-Enerġija
IMCO	Kumitat għas-Suq Intern u l-Harsien tal-Konsumatur
TRAN	Kumitat għat-Trasport u t-Turiżmu
REGI	Kumitat għall-Iżvilupp Reġjunali
AGRI	Kumitat għall-Agricoltura u l-Iżvilupp Rurali
PECH	Kumitat għas-Sajd
CULT	Kumitat għall-Kultura u l-Edukazzjoni
JURI	Kumitat għall-Affarijiet Legali
LIBE	Kumitat għall-Libertajiet Ċivili, il-Ġustizzja u l-Intern
AFCO	Kumitat għall-Affarijiet Kostituzzjonali
FEMM	Kumitat għad-Drittijiet tan-Nisa u tal-Ugwaljanza bejn is-Sessi
PETI	Kumitat għall-Petizzjonijiet
DROI	Sottokumitat għad-“Drittijiet tal-Bniedem”
SEDE	Sottokumitat għas-“Sigurtà u d-Difiża”

ABBREVJAZZJONIJIET UŻATI GHALL-GRUPPI POLITIĊI

PPE	Grupp tal-Partit Popolari Ewropew (Demokristjani)
S&D	Grupp tal-Alleanza Progressiva tas-Soċjalisti u d-Demokratiċi fil-Parlament Ewropew
ALDE	Grupp tal-Alleanza tal-Liberali u d-Demokratiċi għall-Ewropa
ECR	Grupp tal-Konservattivi u Riformisti Ewropej
Verts/ALE	Grupp tal-Hodor/Alleanza Hielsa Ewropea
GUE/NGL	Grupp Konfederali tax-Xellug Magħqud Ewropew - Xellug Aħdar Nordiku
EFD	Grupp għall-Ewropa Hielsa u Demokratika
NI	Membri mhux Affiljati

Werrej

1. Tkomplija tas-sessjoni.....	3
2. Dikjarazzjoni tal-Preidenza.....	3
3. Approvazzjoni tal-Minuti tas-seduta preċedenti.....	3
4. Verifika tal-kredenzjali.....	3
5. Kompożizzjoni tal-gruppi politiċi.....	3
6. Corrigenda (Artikolu 216 tar-Regoli ta' Proċedura).....	4
7. Iffirmar tal-atti adottati skont il-proċedura legiżlattiva ordinarja (Artikolu 74 tar-Regoli ta' Proċedura).....	4
8. Mistoqsijiet orali għal tweġiba orali (tressiq).....	4
9. Azzjonijiet meħuda dwar il-pożizzjonijiet u r-risoluzzjonijiet tal-Parlament.....	7
10. Trażmissjoni ta' testi ta' ftehim mill-Kunsill.....	7
11. Petizzjonijiet.....	7
12. Dokumenti mressqa.....	9
13. Ordni tal-ħidma.....	11
14. L-istat tas-suq Ewropew tal-karbonju fl-2012 (dibattitu)	12
15. Indikazzjonijiet permessi dwar is-saħħa li jsiru fuq l-ikel (dibattitu).....	12
16. Ikel u prodotti li joriginaw mill-annimali (dibattitu).....	13
17. Protokoll bejn l-UE u r-Republika Iżlamika tal-Mawritanja li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd u l-kontribuzzjoni finanzjarja *** (dibattitu).....	13
18. Interventi ta' minuta dwar kwistjonijiet ta' importanza politika.....	14
19. Ġeneruċidju: in-nisa li għebu? (prezentazzjoni qasira).....	14
20. Il-korruzzjoni fis-settur pubbliku u f'dak privat: l-impatt fuq id-drittijiet tal-bniedem f'pajjiżi terzi (prezentazzjoni qasira).....	14
21. Effetti tar-restrizzjonijiet baġitarji għall-awtoritajiet reġjonali u lokali rigward in-nefqa tal-Fondi Strutturali tal-UE fl-Istati Membri (prezentazzjoni qasira).....	15
22. Ippjanar tal-politika bil-quddiem u tendenzi fuq perjodu twil ta' żmien: implikazzjonijiet	

baġitarji għat-tishiġ tal-kapaċitajiet (preżentazzjoni qasira).....	15
23. It-titjib tad-dritt internazzjonali privat: regoli dwar il-ġurisdizzjoni applikabbli għall-impjeg (preżentazzjoni qasira).....	15
24. Għal strateġija komprensiva tal-UE dwar is-sajd fir-reġjun tal-Paċifiku (preżentazzjoni qasira)....	16
25. Ir-restrizzjonijiet tas-sajd u l-ibhra ġurisdizzjonali fil-Baħar Mediterran u fil-Baħar l-Iswed – mezzi għar-risoluzzjoni tal-kunflitti (preżentazzjoni qasira).....	16
26. L-aġenda tas-seduta li jmiss.....	16
27. Għeluq tas-seduta.....	16
REGISTRU TAL-ATTENDENZA.....	17

PARLAMENT EWROPEW

SESSJONI 2013 - 2014

Dati tas-seduti: 7 - 10 ta' Ottubru 2013

STRASBURGU

MINUTI

IT-TNEJN 7 TA' OTTUBRU 2013

PRESIDENZA: Martin SCHULZ
President

1. Tkomplija tas-sessjoni

Ħin tal-ftuh tas-seduta: 17.00.

2. Dikjarazzjoni tal-Presidenza

Il-President għamel dikjarazzjoni solenni rigward it-tragedja ta' Lampedusa.

Il-Parlament osserva minuta silenzju.

3. Approvazzjoni tal-Minuti tas-seduta preċedenti

Il-Minuti tas-seduta preċedenti ġew approvati.

Lena Kolarska-Bobińska avżat li xtaqet tivvota favur, waqt il-votazzjoni dwar l-emenda 2 għar-Rapport Derek Vaughan (A7-0030/2012), nhar is-16 ta' Frar 2012.

4. Verifika tal-kredenzjali

Fuq proposta tal-Kumitat JURI tiegħu, il-Parlament iddeċieda li jivvalida l-mandati tal-Membri li ġejjin:

- Iñaki Irazabalbeitia Fernández b'seħħ mill-11 ta' Lulju 2013,
- Eduard-Raul Hellvig u Ovidiu Ioan Silaghi b'seħħ mill-4 ta' Settembru 2013,
- Martina Michels b'seħħ mill-5 ta' Settembru 2013.

5. Kompożizzjoni tal-gruppi politiċi

Nessa Childers m'għadhiex Membru tal-grupp S&D u mis-17 ta' Settembru 2013 bdiet tagħmel parti mill-Membri mhux affiljati .

6. Corrigenda (Artikolu 216 tar-Regoli ta' Proċedura)

Il-Kumitat JURI baġhat dawn il-Corrigenda dwar Testi Adottati mill-Parlament Ewropew:

- Corrigendum (*P7_TA(2013)0262(COR01)*) għall-pożizzjoni tal-Parlament Ewropew adottata fl-ewwel qari fit-12 ta' Ġunju 2013 bil-ħsieb tal-adozzjoni tad-Direttiva 2013/.../UE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li temenda d-Direttiva 2004/109/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar l-armonizzazzjoni tar-rekwiziti ta' trasparenza f'dak li għandu x'jaqsam ma' informazzjoni dwar emittenti li t-titoli tagħhom huma ammessi għall-kummerċ f'suq regolat, id-Direttiva 2003/71/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-prospett li għandu jiġi ppubblikat meta titoli jiġu offruti lill-pubbliku jew jiġu ammessi għall-kummerċ u d-Direttiva tal-Kummissjoni 2007/14/KE li tistabbilixxi regoli dettaljati għall-implimentazzjoni ta' xi dispożizzjonijiet tad-Direttiva 2004/109/KE - P7_TA-PROV(2013)0262 (COM(2011)0683 – C7-0380/2011 – 2011/0307 (COD))

- Corrigendum (*P7_TA(2013)0287(COR01)*) għall-pożizzjoni tal-Parlament Ewropew adottata fl-ewwel qari fit-2 ta' Lulju 2013 bil-ħsieb tal-adozzjoni tar-Regolament (UE) Nru .../2013 tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda r-Regolamenti tal-Persunal għall-Uffiċjali u l-Kundizzjonijiet tal-Impjeg għall-Aġenti l-Oħra tal-Unjoni Ewropea - P7_TA-PROV(2013)0287 ((COM(2011)0890 – C7-0507/2011 – 2011/0455(COD))

Il-corrigenda huma disponibbli fuq is-sit Séance en direct għall-perjodu kemm iddum din is-sessjoni parzjali:

Bi qbil mal-Artikolu 216(4) tar-Regoli ta' Proċedura, dawn il-corrigenda jitqiesu approvati sakemm fi żmien erbgħa u għoxrin siegħa, grupp politiku jew grupp ta' mill-inqas erbgħin Membru ma jitlobx li ssir votazzjoni dwarhom.

7. Iffirmar tal-atti adottati skont il-proċedura leġislattiva ordinarja (Artikolu 74 tar-Regoli ta' Proċedura)

Il-President habbar li, flimkien mal-President tal-Kunsill, nhar l-Erbgħa se jiffirma l-atti li ġejjin, adottati skont il-proċedura leġislattiva ordinarja:

- Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda d-Direttivi 1999/4/KE u 2000/36/KE tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill u d-Direttivi tal-Kunsill 2001/111/KE, 2001/113/KE u 2001/114/KE fir-rigward tas-setgħat li għandhom jiġu mogħtija lill-Kummissjoni (00031/2013/LEX - C7-0346/2013 - 2012/0075(COD))

- Regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi l-Kodiċi Doganali tal-Unjoni (Riformulazzjoni) (00036/2013/LEX - C7-0345/2013 - 2012/0027(COD)).

8. Mistoqsijiet orali għal twegiba orali (tressiq)

Il-mistoqsijiet orali għal twegiba orali li ġejjin tressqu mill-Membri (Artikolu 115 tar-Regoli ta' Proċedura):

- (O-000079/2013/rev1) imressqa minn Juan Fernando López Aguilar, fisem il-Kumitat għal-Libertajiet Ċivili, il-Ġustizzja u l-Intern, u Elmar Brok fisem il-Kumitat għall-Affarjiet Barranin, lill-Kunsill: Segwitu għar-riżoluzzjoni tal-Parlament dwar "l-allegazzjoni tat-trasport u d-detenzjoni illegali ta' prigionieri fil-pajjiżi Ewropej mis-CIA: segwitu tar-rapport tal-Kumitat tal-EP TDIP (2013/2702(RSP)) (B7-0215/2013);
- (O-000080/2013/rev.1) imressqa minn Juan Fernando López Aguilar, fisem il-Kumitat għal-Libertajiet Ċivili, il-Ġustizzja u l-Intern, u Elmar Brok fisem il-Kumitat għall-Affarjiet Barranin, lill-Kummissjoni: Segwitu għar-riżoluzzjoni tal-Parlament dwar "l-allegazzjoni tat-trasport u d-detenzjoni illegali ta' prigionieri fil-pajjiżi Ewropej mis-CIA; segwitu tar-rapport tal-Kumitat tal-EP TDIP (2013/2702(RSP)) (B7-0216/2013);
- (O-000067/2013) imressqa minn Juan Fernando López Aguilar, fisem il-Kumitat għal-Libertajiet Ċivili, il-Ġustizzja u l-Intern, lill-Kummissjoni: It-tishih tal-kooperazzjoni dwar l-infurzar transkonfinali tal-liġi fl-UE permezz tal-implimentazzjoni tad-Deċiżjoni Prüm u l-Mudel Ewropew għall-Iskambju ta' Informazzjoni (EIXM) (2013/2586(RSP)) (B7-0501/2013);
- (O-000072/2013) imressqa minn Karl-Heinz Florenz, Dan Jørgensen, Chris Davies, Bas Eickhout, Martin Callanan u Sabine Wils, fisem il-Kumitat għall-Ambjent, is-Saħħa Pubblika u s-Sikurezza tal-Ikel, lill-Kummissjoni: L-istat tas-suq Ewropew tal-karbonju fl-2012 (2012/2900(RSP)) (B7-0502/2013);
- (O-000081/2013) imressqa minn Amalia Sartori, fisem il-Kumitat għall-Industrija, ir-Riċerka u l-Energija, lill-Kunsill: L-ikkompletar taż-Żona Ewropea tar-Riċerka sal-2014 (2013/2695(RSP)) (B7-0503/2013);
- (O-000082/2013) imressqa minn Amalia Sartori, fisem il-Kumitat għall-Industrija, ir-Riċerka u l-Energija, lill-Kummissjoni: L-ikkompletar taż-Żona Ewropea tar-Riċerka sal-2014 (2013/2695(RSP)) (B7-0504/2013);
- (O-000087/2013) imressqa minn Malcolm Harbour, fisem il-Kumitat għas-Suq Intern u l-Ħarsien tal-Konsumatur, lill-Kummissjoni: Iż-ŻEE (2013/2710(RSP)) (B7-0505/2013);
- (O-000089/2013) imressqa minn Ulrike Lunacek, Raül Romeva i Rueda, Marije Cornelissen u Werner Schulz fisem il-Grupp Verts/ALE, lill-Kummissjoni: L-istat tad-dritt u d-drittijiet tal-bniedem fir-Russja (speċjalment fir-rigward tal-ksenofobija u l-omofobija) (2013/2836(RSP)) (B7-0506/2013);
- (O-000091/2013) imressqa minn Eva Joly, fisem il-Kumitat għall-Iżvilupp, lill-Kummissjoni: Diskriminazzjoni bbażata fuq il-kasta (2013/2676(RSP)) (B7-0507/2013);
- (O-000093/2013) imressqa minn Vital Moreira u Franck Proust, fisem il-Kumitat għall-Kummerċ Internazzjonali, lill-Kummissjoni: Relazzjonijiet kummerċjali UE-Tajwan (2013/2675(RSP)) (B7-0509/2013);
- (O-000099/2013) imressqa minn Amalia Sartori, fisem il-Kumitat għall-Industrija, ir-Riċerka u l-Energija, lill-Kummissjoni: L-implimentazzjoni tar-REMIT u tal-baġit ACER tal-2014 (2013/2723(RSP)) (B7-0510/2013);
- (O-000083/2013) imressqa minn Roberta Angelilli, Mikael Gustafsson, Antonyia Parvanova,

Sonia Alfano, Martina Anderson, Francesca Barracciu, Paolo Bartolozzi, Elena Băsescu, Regina Bastos, Sandrine Bélier, Jean-Luc Bennahmias, Phil Bennion, Sergio Berlato, Mara Bizzotto, Franco Bonanini, Emine Bozkurt, Jerzy Buzek, Antonio Cancian, Maria Da Graça Carvalho, Michael Cashman, Nikos Chrysogelos, Minodora Cliveti, Sergio Gaetano Cofferati, Lara Comi, Anna Maria Corazza Bildt, Ricardo Cortés Lastra, Silvia Costa, Emer Costello, Andrea Cozzolino, Corina Crețu, Viorica Dăncilă, Rachida Dati, Francesco De Angelis, Susy De Martini, Marielle de Sarnez, Anne Delvaux, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Leonidas Donskis, Isabelle Durant, Sari Essayah, Rosa Estaràs Ferragut, Tanja Fajon, Mariya Gabriel, Pat the Cope Gallagher, Iratxe García Pérez, Dolores García-Hierro Caraballo, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Nathalie Griesbeck, Marian Harkin, Satu Hassi, Nadja Hirsch, Salvatore Iacolino, Sophia in 't Veld, Vincenzo Iovine, Liisa Jaakonsaari, Lívia Járóka, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Filip Kaczmarek, Seán Kelly, Nicole Kiil-Nielsen, Mojca Kleva Kekuš, Jürgen Klute, Lena Kolarska-Bobińska, Jan Kozłowski, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Eduard Kukan, Giovanni La Via, Jean Lambert, Jörg Leichtfried, Barbara Lochbihler, Sabine Lösing, Petru Constantin Luhan, Astrid Lulling, Ulrike Lunacek, Marusya Lyubcheva, Jiří Maštálka, Clemente Mastella, Barbara Matera, Véronique Mathieu Houillon, Iosif Matula, Erminia Mazzoni, Edward McMillan-Scott, Roberta Metsola, Willy Meyer, Louis Michel, Claude Moraes, Claudio Morganti, Elisabeth Morin-Chartier, Tiziano Motti, Cristiana Muscardini, Norica Nicolai, Ria Oomen-Ruijten, Rolandas Paksas, Alfredo Pallone, Pier Antonio Panzeri, Antigoni Papadopoulou, Aldo Patriciello, Sirpa Pietikäinen, Jacek Protasiewicz, Evelyn Regner, Raül Romeva i Rueda, Licia Ronzulli, Oreste Rossi, Potito Salatto, Nikolaos Salavrakos, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Amalia Sartori, Helmut Scholz, Giancarlo Scottà, Olga Sehnalová, Joanna Senyszyn, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Nicole Sinclaire, Renate Sommer, Dimitar Stoyanov, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Inés Ayala Sender, Marc Tarabella, Salvatore Tatarella, Rebecca Taylor, Britta Thomsen, Silvia-Adriana Țicău, Patrizia Toia, Giommaria Uggias, Oldřich Vlasák, Manfred Weber, Angelika Werthmann, Cecilia Wikström, Iva Zanicchi, Andrea Zannoni, Tadeusz Zwiefka, Doris Pack, Marco Scurria, Othmar Karas u Gianni Pittella, lill-Kunsill: Konvenzjoni dwar il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-vjolenza fuq in-nisa (il-Konvenzjoni ta' Istanbul): is-sitwazzjoni u l-azzjonijiet li jridu jittiehdu (2013/2876(RSP)) (B7-0511/2013);

- (O-000084/2013) imressqa minn Roberta Angelilli, Mikael Gustafsson, Antonyia Parvanova, Sonia Alfano, Martina Anderson, Francesca Barracciu, Paolo Bartolozzi, Elena Băsescu, Regina Bastos, Sandrine Bélier, Jean-Luc Bennahmias, Phil Bennion, Sergio Berlato, Mara Bizzotto, Franco Bonanini, Emine Bozkurt, Jerzy Buzek, Antonio Cancian, Maria Da Graça Carvalho, Michael Cashman, Nikos Chrysogelos, Minodora Cliveti, Sergio Gaetano Cofferati, Lara Comi, Anna Maria Corazza Bildt, Ricardo Cortés Lastra, Silvia Costa, Emer Costello, Andrea Cozzolino, Corina Crețu, Viorica Dăncilă, Rachida Dati, Francesco De Angelis, Susy De Martini, Marielle de Sarnez, Anne Delvaux, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Leonidas Donskis, Isabelle Durant, Sari Essayah, Rosa Estaràs Ferragut, Tanja Fajon, Mariya Gabriel, Pat the Cope Gallagher, Iratxe García Pérez, Dolores García-Hierro Caraballo, Lidia Joanna Geringer de Oedenberg, Nathalie Griesbeck, Marian Harkin, Satu Hassi, Nadja Hirsch, Salvatore Iacolino, Sophia in 't Veld, Vincenzo Iovine, Liisa Jaakonsaari, Lívia Járóka, Sidonia Elżbieta Jędrzejewska, Teresa Jiménez-Becerril Barrio, Filip Kaczmarek, Seán Kelly, Nicole Kiil-Nielsen, Mojca Kleva Kekuš, Jürgen Klute, Lena Kolarska-Bobińska, Jan Kozłowski, Rodi Kratsa-Tsagaropoulou, Eduard Kukan, Giovanni La Via, Jean Lambert, Jörg Leichtfried, Barbara Lochbihler, Sabine Lösing, Petru Constantin Luhan, Astrid Lulling, Ulrike Lunacek, Marusya Lyubcheva, Jiří Maštálka, Clemente Mastella, Barbara Matera, Véronique Mathieu Houillon, Iosif Matula, Erminia Mazzoni, Edward McMillan-Scott, Roberta Metsola, Willy Meyer, Louis Michel, Claude Moraes, Claudio Morganti, Elisabeth Morin-Chartier, Tiziano Motti, Cristiana Muscardini, Norica Nicolai, Ria Oomen-Ruijten, Rolandas Paksas, Alfredo Pallone, Pier Antonio Panzeri, Antigoni Papadopoulou, Aldo Patriciello,

Sirpa Pietikäinen, Jacek Protasiewicz, Evelyn Regner, Raül Romeva i Rueda, Licia Ronzulli, Oreste Rossi, Potito Salatto, Nikolaos Salavrakos, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Amalia Sartori, Helmut Scholz, Giancarlo Scottà, Olga Sehnalová, Joanna Senyszyn, Sergio Paolo Francesco Silvestris, Nicole Sinclair, Renate Sommer, Dimitar Stoyanov, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Inés Ayala Sender, Marc Tarabella, Salvatore Tatarella, Rebecca Taylor, Britta Thomsen, Silvia-Adriana Țicău, Patrizia Toia, Giommara Uggias, Oldřich Vlasák, Manfred Weber, Angelika Werthmann, Cecilia Wikström, Iva Zanicchi, Andrea Zanoni, Tadeusz Zwiefka, Doris Pack, Marco Scurria, Othmar Karas u Gianni Pittella, lill-Kummissjoni: Konvenzjoni dwar il-prevenzjoni u l-ġlieda kontra l-vjolenza fuq in-nisa (il-Konvenzjoni ta' Istanbul): is-sitwazzjoni u l-azzjonijiet li jridu jittiehdu (2013/2876(RSP)) (B7-0512/2013);

- (O-000101/2013) imressqa minn Dennis de Jong, Patrick Le Hyaric, Marisa Matias, Paul Murphy, Helmut Scholz, Alda Sousa u Gabriele Zimmer fisem il-Grupp GUE/NGL, lill-Kummissjoni: L-istat tad-dritt u l-jeddijiet tal-bniedem fir-Russja b'fokus fuq il-ksenofobija u l-omofobija (2013/2836(RSP)) (B7-0513/2013);

- (O-000102/2013) imressqa minn Kristiina Ojuland u Sophia in 't Veld fisem il-Grupp ALDE, lill-Kummissjoni: L-istat tad-dritt u d-drittijiet tal-bniedem fir-Russja (2013/2836(RSP)) (B7-0514/2013);

- (O-000103/2013) imressqa minn Véronique De Keyser, Libor Rouček, Ana Gomes, María Muñiz De Urquiza, Knut Fleckenstein, Michael Cashman u Sergio Gutiérrez Prieto fisem il-Grupp S&D, lill-Kummissjoni: L-istat ta' dritt u l-jeddijiet tal-bniedem fir-Russja, b'mod partikolari fir-rigward tal-ksenofobija u l-omofobija (2013/2836(RSP)) (B7-0515/2013).

- (O-000098/2013) imressqa minn Laima Liucija Andrikiene u Daniel Caspary, fisem il-grupp PPE, Leonidas Donskis, fisem il-grupp ALDE, lill-Kummissjoni: Proċeduri doganali diskriminatorji kontra trakkijiet Litwani fil-fruntiera Russa (B7-0516/2013).

9. Azzjonijiet meħuda dwar il-pożizzjonijiet u r-riżoluzzjonijiet tal-Parlament

Il-komunikazzjonijiet tal-Kummissjoni rigward l-azzjonijiet meħuda dwar ir-riżoluzzjonijiet adottati mill-Parlament matul il-perjodu tas-sessjoni ta' Mejju 2013 u dwar il-pożizzjonijiet u r-riżoluzzjonijiet adottati mill-Parlament matul il-perjodu tas-sessjoni ta' Ġunju 2013 huma disponibbli fuq is-sit "Séance en direct".

10. Trażmissjoni ta' testi ta' ftehim mill-Kunsill

Il-Kunsill għadda kopja ċertifikata tad-dokument li ġej:

Protokoll bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika tal-Madagaskar li jistipula l-opportunitajiet tas-sajd u l-kontribuzzjoni finanzjarja previsti fil-ftehim ta' shubija dwar is-sajd fis-seħh bejn iż-żewġ partijiet.

11. Petizzjonijiet

Il-petizzjonijiet li ġejjin, li kienu tniżzlu fir-reġistru fid-dati li jidhru hawn taht, ġew mgħoddija lill-kumitat responsabbli skont l-Artikolu 201(6) tar-Regoli ta' Proċedura:

Data: 3 ta' Ottubru 2013

Franz Dotter (ZENTRUM FUR GEBARDENSPRACHE UND HORBEHINDERTENKOMMUNIKATION) (Nru 1123/2013); Flavio Miccono (I.P.A.) (Nru 1124/2013); Angela Fixl (Nru 1125/2013); David Cerdán (PSPV PSOE) (Nru 1126/2013); Christiane Stelzer (2 firem) (Nru 1127/2013); León Juan Jesús Aldama (Nru 1128/2013); Kalle Kosthorst (Nru 1129/2013); Angeles Seifart (Nru 1130/2013); Ion Cotea (Nru 1131/2013); Stefano Ferluga (MOVIMENTO TRIESTE LIBERA) (Nru 1132/2013); Livia Banai Toth (Nru 1133/2013); Yordan Kolev Yordanov (Nru 1134/2013); Raffaele Dipace (Nru 1135/2013); Gunter Kratzsch (22 firma) (Nru 1136/2013); Konstantia Stoïou (PERIVALLONTIKOS SILLOGOS ASSIROU FILI TIS GIS) (2 firem) (Nru 1137/2013); Álvaro Lahoz Tomos (Nru 1138/2013); Gheorghe Holbura (Nru 1139/2013); Paola Giannone (Nru 1140/2013); JAVID TAYLOR LLP FARANI (FARANI JAVID TAYLOR LLP) (2 firem) (Nru 1141/2013); Zaharia Dumitru (Nru 1142/2013); (Isem Kunfidenzjali) (Nru 1143/2013); Stefan Juranek (Nru 1144/2013); Jacky Denise (Nru 1145/2013); Alejandro Escribano Sanmartín (LOS VERDES ECOPACIFISTAS) (Nru 1146/2013); Sascha Jakobi (Nru 1147/2013); Hans-Peter Holzwarth (Nru 1148/2013); Matthias Weise (Nru 1149/2013); Lukas Schmidt (Nru 1150/2013); Peter Kleffmann (Nru 1151/2013); Hans-Joachim Schäfer (Nru 1152/2013); Albenka Hinkova (Nru 1153/2013); Alexander Kuch (Nru 1154/2013); Chimezie Okonkwo (Nru 1155/2013); Konstantinos Giannopoulos (Nru 1156/2013); Tsenko Sevdalinov Kainchalov (Nru 1157/2013); Chantal Toussaint (Nru 1158/2013); Kilian Kurlas (Nru 1159/2013); Marco Buci (ASSOCIATION OF THE ALBANIAN IMMIGRANTS IN GREECE) (3 firem) (Nru 1160/2013); Igor Jelancic (Nru 1161/2013); Eduardo Sáez Maldonado (PLATAFORMA EN DEFENSA DE LA SALUD Y LA SIERRA) (Nru 1162/2013); Silke Uecker (Nru 1163/2013); Richard Whybra (Nru 1164/2013); Farid Dekiouk (Nru 1165/2013); Wolfram Fausser (Nru 1166/2013); József Szalai (Nru 1167/2013); František Machala (Nru 1168/2013); Arianna Formato (135 firma) (Nru 1169/2013); Dionisio González Otero (ORGANIZACIÓN IMPULSORA DE DISCAPACITADOS) (Nru 1170/2013); Janez Vuk (Nru 1171/2013); Ghita Ilenuta (Nru 1172/2013); Werner Kahles (Nru 1173/2013); Floarea Grosu (Nru 1174/2013); Sergio Vicari (DI.COM SPA) (Nru 1175/2013); Annick Pelletier (Nru 1176/2013); Roberto Giurastante (MOVIMENTO TRIESTE LIBERA) (Nru 1177/2013); Emilie Labeyrie (Nru 1178/2013); Marcelle Carlier (Nru 1179/2013); Consuelo Cortellessa (Nru 1180/2013); (Isem Kunfidenzjali) (Nru 1181/2013); MIESZKAŃCY BRZEGU DOLNEGO (MIESZKAŃCY BRZEGU DOLNEGO (HABITANTS DU VILLAGE BRZEG DOLNY)) (Nru 1182/2013); Karl Heinrich (HEINRICH GMBH) (Nru 1183/2013); Michael Donegan (Nru 1184/2013); Piero Bruni (ASSOCIAZIONE LAGO DI BOLSENA VOLONTARIATO) (Nru 1185/2013); Gunter Buchholz (Nru 1186/2013); Gracinda Da Cunha Silva (Nru 1187/2013); Dmitry Denisov (Nru 1188/2013); Gemma Ragués Pujol (Nru 1189/2013); (Isem Kunfidenzjali) (Nru 1190/2013); Yves Maroille (Habitants de Haucourt) (136 firma) (Nru 1191/2013); Teresa Vassallo Varela (EL CASO CÁDIZ) (2 firem) (Nru 1192/2013); Vahram Elagöz (Nru 1193/2013); Lidia Panetto (Nru 1194/2013); Frank Berkemeier (Nru 1195/2013); Michele Martinez (Nru 1196/2013); Petru Ungureanu (Nru 1197/2013); Hubert Gollysch (Nru 1198/2013); Paul Hubert Mönnig (Nru 1199/2013); (Isem Kunfidenzjali) (Nru 1200/2013); Giorgio Gurrieri (Nru 1201/2013); Radu Burcea - Iancu (Nru 1202/2013); Claudia Tamellini (Nru 1203/2013); Ana Anjos (Nru 1204/2013); Margot Măe (Nru 1205/2013); José María Rocés Vigil (Nru 1206/2013); Josip Miljak (Nru 1207/2013); Stjepan Ringwald (Nru 1208/2013); José A. Juan Berna (Nru 1209/2013); Bosa István (Nru 1210/2013); Carlos Pedro Barbosa de Almeida (Nru 1211/2013); OISIN JONES-DILLON (Nru 1212/2013); (Isem Kunfidenzjali) (4 firem) (Nru 1213/2013); Raúl Fernández Pérez (Nru 1214/2013); (Isem Kunfidenzjali) (Nru 1215/2013); Efimia Boutsikou (Nru 1216/2013); Hansjörg Wall (Nru 1217/2013); Fernando Merodio Rodríguez (PLATAFORMA) (Nru 1218/2013); Francisco Pérez Escudero (Nru 1219/2013); Argirios Tsorakis (Nru 1220/2013); Richard Loch (Nru 1221/2013); (Isem Kunfidenzjali) (Nru 1222/2013); Katy Collart (ALPHA) (Nru 1223/2013); Maria Monosi (CABINET INDIVIDUAL DE EXPERTIZĂ CONTABILĂ OREDEA) (Nru 1224/2013); (Isem

Kunfidenzjali) (Nru 1225/2013); Ivanov Plamen (Nru 1226/2013); Augustin Ostace (Nru 1227/2013); (Isem Kunfidenzjali) (Nru 1228/2013);

12. Dokumenti mressqa

Tressqu d-dokumenti segwenti: mill-kumitati parlamentari, rapporti

- ***I Rapport dwar il-proposta għal regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi s-Sistema Ewropea ta' Sorveljanza tal-Fruntieri (EUROSUR) (COM(2011)0873 - C7-0506/2011 - 2011/0427(COD)) - Kumitat LIBE - Rapporteur: Jan Mulder (A7-0232/2013)
- Rapport dwar il-korruzzjoni fis-settur pubbliku u f'dak privat: l-impatt fuq id-drittijiet tal-bniedem f'pajjiżi terzi (2013/2074(INI)) - Kumitat AFET - Rapporteur: Ana Gomes (A7-0250/2013)
- ***I Rapport dwar l-abbozz ta' regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jemenda l-Protokoll dwar l-Istatut tal-Qorti tal-Ġustizzja tal-Unjoni Ewropea billi jżid in-numru ta' Mhallfin fil-Qorti Ġenerali (02074/2011[[02]] - C7-0126/2012 - 2011/0901B(COD)) - Kumitat JURI - Rapporteur: Alexandra Thein (A7-0252/2013)
- ***I Rapport dwar il-proposta għal direttiva tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar it-tagħmir tal-baħar u li tħassar id-Direttiva 96/98/KE (COM(2012)0772 - C7-0414/2012 - 2012/0358(COD)) - Kumitat TRAN - Rapporteur: Dominique Riquet (A7-0255/2013)
- ***I Rapport dwar il-proposta għal regolament tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill li jistabbilixxi l-arranġamenti kummerċjali applikabbli għal ċerti prodotti li jirriżultaw mill-ipproċessar tal-prodotti agrikoli (COM(2013)0106 - C7-0048/2013 - 2013/0063(COD)) - Kumitat AGRI - Rapporteur: Paolo De Castro (A7-0260/2013)
- Rapport dwar l-ippjanar tal-politika bil-quddiem u tendenzi fuq perjodu twil ta' żmien: implikazzjonijiet baġitarji għat-tishih tal-kapaċitajiet (2012/2290(INI)) - Kumitat BUDG - Rapporteur: James Elles (A7-0265/2013)
- Rapport dwar effetti tar-restrizzjonijiet baġitarji għall-awtoritajiet reġjonali u lokali rigward in-nefqa tal-Fondi Strutturali tal-UE fl-Istati Membri (2013/2042(INI)) - Kumitat REGI - Rapporteur: Erminia Mazzoni (A7-0269/2013)
- Rapport dwar ir-restrizzjonijiet tas-sajd u l-ibhra ġurisdizzjonali fil-Baħar Mediterran u fil-Baħar l-Iswed – mezzi għar-risoluzzjoni tal-kunflitti (2011/2086(INI)) - Kumitat PECH - Rapporteur: Nikolaos Salavrakos (A7-0288/2013)
- *** Rakkomandazzjoni dwar l-abbozz ta' deċiżjoni tal-Kunsill dwar il-konkluzjoni tal-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika tal-Armenja dwar ir-riammissjoni ta' persuni li jirrisjedu mingħajr awtorizzazzjoni (05859/2013 - C7-0113/2013 - 2012/0332(NLE)) - Kumitat LIBE - Rapporteur: Edit Bauer (A7-0289/2013)
- *** Rakkomandazzjoni dwar l-abbozz ta' deċiżjoni tal-Kunsill dwar il-konkluzjoni tal-Ftehim bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika tal-Armenja dwar il-faċilitazzjoni tal-ħruġ ta' vizi (05835/2013 - C7-0112/2013 - 2012/0334(NLE)) - Kumitat LIBE - Rapporteur: Edit Bauer (A7-0290/2013)
- Rapport dwar 'It-titjib tad-dritt internazzjonali privat: regoli dwar il-ġurisdizzjoni applikabbli

għall-impjieġ' (2013/2023(INI)) - Kumitat JURI - Rapporteur: Evelyn Regner (A7-0291/2013)

- Rapport dwar il-proposta għal deċiżjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-mobilizzazzjoni tal-Fond Ewropew ta' Aġġustament għall-Globalizzazzjoni, b'konformità mal-punt 28 tal-Ftehim Interistituzzjonali tas-17 ta' Mejju 2006 bejn il-Parlament Ewropew, il-Kunsill u l-Kummissjoni dwar id-dixxiplina baġitarja u l-amministrazzjoni finanzjarja tajba (l-applikazzjoni EGF/2012/008 IT/De Tomaso Automobili mill-Italja) (COM(2013)0469 - C7-0207/2013 - 2013/2139(BUD)) - Kumitat BUDG - Rapporteur: Dominique Riquet (A7-0292/2013)

- Rapport dwar il-proposta għal deċiżjoni tal-Parlament Ewropew u tal-Kunsill dwar il-mobilizzazzjoni tal-Fond Ewropew ta' Aġġustament għall-Globalizzazzjoni, skont il-punt 28 tal-Ftehim Interistituzzjonali tas-17 ta' Mejju 2006 bejn il-Parlament Ewropew, il-Kunsill u l-Kummissjoni dwar id-dixxiplina baġitarja u l-amministrazzjoni finanzjarja tajba (applikazzjoni EGF/2011/025 IT/Lombardia mill-Italja) (COM(2013)0470 - C7-0206/2013 - 2013/2138(BUD)) - Kumitat BUDG - Rapporteur: Salvador Garriga Polledo (A7-0294/2013)

- Rapport Għal strategija komprensiva tal-UE dwar is-sajd fir-reġjun tal-Paċifiku (2012/2235(INI)) - Kumitat PECH - Rapporteur: Carmen Fraga Estévez (A7-0297/2013)

- *** Rakkomandazzjoni dwar l-abbozz ta' deċiżjoni tal-Kunsill dwar il-konkluzjoni tal-Ftehim ta' Koperazzjoni dwar Sistema Globali ta' Navigazzjoni Ċivili bis-Satellita (GNSS) bejn il-Komunità Ewropea u l-Istati Membri tagħha u l-Ukraina (06373/2013 - C7-0070/2013 - 2012/0274(NLE)) - Kumitat ITRE - Rapporteur: Amalia Sartori (A7-0298/2013)

- Rapport dwar l-attivitajiet tal-Kumitat għall-Petizzjonijiet fl-2012 (2013/2013(INI)) - Kumitat PETI - Rapporteur: Edward McMillan-Scott (A7-0299/2013)

- Rapport dwar il-konkluzjoni ta' ftehim interistituzzjonali bejn il-Parlament Ewropew u l-Bank Ċentrali Ewropew dwar il-modalitajiet prattiċi tal-eżerċizzju tar-responsabbiltà demokratika u tas-supervizjoni tal-eżerċizzju tal-kompiti mogħtija lill-Bank Ċentrali Ewropew fl-ambitu tal-mekkaniżmu supervizorju uniku (N7-0084/2013 - C7-0347/2013 - 2013/2198(ACI)) - Kumitat AFCO - Rapporteur: Carlo Casini (A7-0302/2013)

- *** Rakkomandazzjoni dwar l-abbozz ta' deċiżjoni tal-Kunsill dwar il-konkluzjoni ta' Protokoll għall-Ftehim Ewro-Mediterranju li jstabbilixxi Assoċjazzjoni bejn il-Komunitajiet Ewropej u l-Istati Membri tagħhom, minn naħa waħda, u r-Renju Haxemita tal-Ġordan, min-naħa l-oħra, fir-rigward ta' Ftehim Qafas bejn l-Unjoni Ewropea u r-Renju Haxemita tal-Ġordan dwar il-prinċipji ġenerali għall-partecipazzjoni tar-Renju Haxemita tal-Ġordan fil-programmi tal-Unjoni (12138/2012 - C7-0008/2013 - 2012/0108(NLE)) - Kumitat AFET - Rapporteur: Annemie Neyts-Uyttebroeck (A7-0305/2013)

- Tieni rapport dwar il-kwittanza għall-implimentazzjoni tal-baġit ġenerali tal-Unjoni Ewropea għas-sena finanzjarja 2011, Taqsima II – Il-Kunsill Ewropew u l-Kunsill (COM(2012)0436[[03]] - C7-0226/2012 - 2012/2169(DEC)) - Kumitat CONT - Rapporteur: Andrea Češková (A7-0310/2013)

o
o o o

- ABBOZZ - Ftehim Interistituzzjonali (FII) bejn il-Parlament Ewropew u l-BĊE dwar il-kooperazzjoni dwar proċeduri relatati mal-Mekkaniżmu Supervizorju Uniku (MSU) (N7-0084/2013 - C7-0347/2013 - 2013/2198(ACI))+

irriferut lill-kumitat responsabli: : AFCO

13. Ordni tal-ħidma

Il-punt li jmiss kien l-ordni tal-ħidma.

L-abbozz definittiv tal-aġenda għas-seduti plenarji Ottubru I (PE 515.413/PDOJ) tqassam u ġew proposti l-bidliet li ġejjin (Artikolu 140 tar-Regoli ta' Proċedura):

It-Tnejn

Ma ġiet proposta l-ebda bidla.

It-Tlieta

Talba tal-grupp PPE biex fl-aġenda tiddaħhal mistoqsija orali bi twegiba orali (O-000098/2013) lill-Kummissjoni - Proċeduri doganali diskriminatorji kontra trakkijiet Litwani mal-fruntiera Russa.

Interventi ta': Daniel Caspary f'isem il-Grupp PPE, li ressaq it-talba, u Hannes Swoboda, li appoġġaha.

Il-Parlament approva t-talba tal-grupp PPE.

Intervent ta': Gabriele Zimmer.

L-Erbgħa

Talba tal-grupp PPE biex jinbidel it-titlu tad-dibattitu dwar il-politiki migratorji tal-Unjoni fil-Mediterran (*punt 93 tal- PDOJ*) u biex tiġi inkluża dikjarazzjoni tal-Kunsill. It-titlu tad-dibattitu se jkun dan li ġej:

Dikjarazzjonijiet tal-Kunsill u tal-Kummissjoni dwar il-flussi migratorji fil-Mediterran, partikolarment dwar l-aspett tat-traġedja f'Lampedusa.

Interventi ta': Salvatore Iacolino f'isem il-Grupp PPE, li ressaq it-talba, Hannes Swoboda li appoġġaha, Rebecca Harms li pproponiet li ttemm id-dibattitu bit-tressiq ta' mozzjoni għal riżoluzzjoni, Salvatore Iacolino li kien kontra t-tressiq ta' mozzjoni għal riżoluzzjoni, Gabriele Zimmer biex jappoġġa l-proposta ta' Rebecca Harms u Hannes Swoboda biex jipproponi t-tressiq ta' mozzjoni għal riżoluzzjoni waqt il-perjodu ta' sessjoni ta' Ottubru II.

Il-Parlament approva t-talba inizjali tal-grupp PPE.

Intervent ta': Rebecca Harms biex tappoġġa l-proposta ta' Hannes Swoboda dwar it-tressiq ta' mozzjoni għal riżoluzzjoni waqt il-perjodu ta' sessjoni ta' Ottubru II.

Il-Parlament approva din il-proposta.

Il-Ħamis

Talba tal-grupp Verts/ALE biex tiġi inkluża dikjarazzjoni tal-Kummissjoni dwar id-detenzjoni tal-attivisti tal-Greenpeace fir-Russja.

Interventi ta': Rebecca Harms f'isem il-Grupp Verts/ALE, li ressqet it-talba u pproponiet li jsir

dibattitu l-Hamis kif ukoll votazzjoni waqt il-perjodu ta' sessjoni ta' Ottubru II u Mairead McGuinness li kienet kontra, u indikat li sugġett dwar ir-Russja diġà huwa inkluz fl-Aġenda tal-Hamis.

Il-Parlament ma laqax it-talba permezz tal-VE (71 favur, 101 kontra, 49 astensjonijiet).

Interventi ta': Mairead McGuinness biex tippromovi li din il-kwistjoni tiġi ttrattata waqt id-dibattitu dwar ir-Russja u Rebecca Harms biex tippromovi li s-sugġett jiġi ttrattat waqt il-perjodu ta' sessjoni ta' Ottubru II.

o
o o o

L-ordni tal-ħidma b'hekk ġie ffinalizzat.

14. L-istat tas-suq Ewropew tal-karbonju fl-2012 (dibattitu)

Mistoqsija bi twegiba orali (O-000072/2013) imressqa minn Karl-Heinz Florenz, Dan Jørgensen, Chris Davies, Bas Eickhout, Martin Callanan u Sabine Wils, fisem il-Kumitat għall-Ambjent, is-Saħħa Pubblika u s-Sikurezza tal-Ikel, lill-Kummissjoni: L-istat tas-suq Ewropew tal-karbonju fl-2012 (2012/2900(RSP)) (B7-0502/2013)

Karl-Heinz Florenz dahal aktar fil-fond dwar il-mistoqsija.

PRESIDENZA: Rainer WIELAND
Viċi President

Connie Hedegaard (Membru tal-Kummissjoni) wieġbet għall-mistoqsija.

Interventi ta': Richard Seeber fisem il-Grupp PPE, Matthias Groote fisem il-Grupp S&D, li wieġeb ukoll għal mistoqsija "karta blu" ta' Paul Rübig, Chris Davies fisem il-Grupp ALDE, li wieġeb ukoll għal mistoqsija "karta blu" ta' Richard Seeber, Adam Bielan fisem il-Grupp ECR, João Ferreira fisem il-Grupp GUE/NGL, Tadeusz Cymański fisem il-Grupp EFD, Lucas Hartong Membru mhux affiljat, Teresa Riera Madurell, Jacky Hénin, Jaroslav Paška, Jolanta Emilia Hibner, Romana Jordan u Peter Liese.

Interventi skont il-proċedura "catch the eye" ta': Mairead McGuinness, Daciana Octavia Sârbu u Lena Kolarska-Bobińska.

Intervent ta': Connie Hedegaard.

Id-dibattitu nġhalaq.

15. Indikazzjonijiet permessi dwar is-saħħa li jsiru fuq l-ikel (dibattitu)

Mozzjoni għal riżoluzzjoni dwar l-abbozz ta' regolament tal-Kummissjoni li jemenda r-Regolament tal-Kummissjoni (UE) Nru 432/2012 li jstabbilixxi lista ta' indikazzjonijiet permessi dwar is-saħħa li jsiru fuq l-ikel, barra dawk li jirreferu għat-tnaqqis fir-riskju tal-mard u għall-iżvilupp u s-saħħa tat-tfal (D027417 – 2013/2726(RPS)) (B7-0437/2013)

Interventi ta': Renate Sommer fisem il-Grupp PPE, Christel Schaldemose fisem il-Grupp S&D, u

Carl Schlyter f'isem il-Grupp Vġts/ALE.

Interventi skont il-proċedura "catch the eye" ta': Mairead McGuinness u Karin Kadenbach.

Intervent ta': Connie Hedegaard (Membru tal-Kummissjoni).

Id-dibattitu ngħalaq.

Votazzjoni: *punt 6.8 tal-Minuti ta' 9.10.2013.*

16. Ikel u prodotti li joriġinaw mill-annimali (dibattitu)

Mozzjoni għal riżoluzzjoni dwar l-abbozz ta' regolament tal-Kummissjoni li jemenda l-Annessi tar-Regolament (KE) Nru 853/2004, tar-Regolament (KE) Nru 854/2004 u tar-Regolament (KE) Nru 2074/2005 (D023049/06 – 2013/2720(RPS)) (B7-0438/2013)

Interventi ta': Linda McAvan f'isem il-Grupp S&D, Marit Paulsen f'isem il-Grupp ALDE, Carl Schlyter f'isem il-Grupp Vġts/ALE, James Nicholson f'isem il-Grupp ECR, Horst Schnellhardt f'isem il-Grupp PPE, Mairead McGuinness u Pilar Ayuso.

Interventi skont il-proċedura "catch the eye" ta': Andreas Mölzer u Biljana Borzan.

Intervent ta': Connie Hedegaard (Membru tal-Kummissjoni).

Id-dibattitu ngħalaq.

Votazzjoni: *punt 6.9 tal-Minuti ta' 9.10.2013.*

17. Protokoll bejn l-UE u r-Repubblika Iżlamika tal-Mawritanja li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd u l-kontribuzzjoni finanzjarja * (dibattitu)**

Rakkomandazzjoni dwar l-abbozz ta' deċiżjoni tal-Kunsill dwar il-konklużjoni tal-Protokoll li jistabbilixxi l-opportunitajiet tas-sajd u l-kontribuzzjoni finanzjarja previsti fil-Ftehim ta' Shubija dwar is-Sajd bejn l-Unjoni Ewropea u r-Repubblika Iżlamika tal-Mawritanja għal perjodu ta' sentejn [15777/2012 - C7-0419/2012- 2012/0258(NLE)] - Kumitat għas-Sajd. Rapporteur: Gabriel Mato (A7-0184/2013)

Gabriel Mato ipprezenta r-rakkomandazzjoni.

Intervent ta': Maria Damanaki (Membru tal-Kummissjoni).

Interventi ta': Gesine Meissner (rapporteur għal opinjoni tal-Kumitat DEVE) u Jarosław Wałęsa f'isem il-Grupp PPE.

PRESIDENZA: László SURJÁN

Viċi President

Interventi ta': Antolín Sánchez Presedo f'isem il-Grupp S&D li wieġeb ukoll għal mistoqsija "karta blu" ta' Luis Yáñez-Barnuevo García, Nils Torvalds f'isem il-Grupp ALDE, Isabella Lövin f'isem il-Grupp Vġts/ALE, João Ferreira f'isem il-Grupp GUE/NGL, Andreas M lzer Membru mhux affiljat, Maria do Céu Patr o Neves, Ulrike Rodust, Iñaki Irazabalbeitia Fernández, Francisco José Millán Mon, Guido Milana u Isabelle Thomas.

Interventi skont il-proċedura "catch the eye" ta': Sergio Gaetano Cofferati u Bas Belder.

Interventi ta': Maria Damanaki u Gabriel Mato.

Id-dibattitu ngħalaq.

Votazzjoni: *punt 9.9 tal-Minuti ta' 8.10.2013.*

18. Interventi ta' minuta dwar kwistjonijiet ta' importanza politika

Il-Membri li ġejjin, li xtaqu jiġbdu l-attenzjoni tal-Parlament għal kwistjonijiet ta' importanza politika, tkellmu għal minuta skont l-Artikolu 150 tar-Regoli ta' Proċedura:

Seán Kelly, Claudette Abela Baldacchino, Jelko Kacin, Margrete Auken, Marina Yannakoudakis, Jacky Hénin, Gerard Batten, Andrew Henry William Brons, Ivana Maletić, Luis Yáñez-Barnuevo García, Pat the Cope Gallagher, Nikola Vuljanić, Davor Ivo Stier, María Muñiz De Urquiza, João Ferreira, Zdravka Bušić, Corina Crețu, Petru Constantin Luhan, Ricardo Cortés Lastra, Andreas Pitsillides, Tonino Picula, Mairead McGuinness, Claudiu Ciprian Tănăsescu, Diane Dodds, Monika Panayotova, Arkadiusz Tomasz Bratkowski, Georgios Papanikolaou, Juan Andrés Naranjo Escobar, Kinga Gál u Andrey Kovatchev.

19. Ġeneruċidju: in-nisa li għebu? (prezentazzjoni qasira)

Rapport dwar il-Ġeneruċidju: in-nisa li għebu? [2012/2273(INI)] - Kumitat għad-Drittijiet tan-Nisa u l-Ugwaljanza bejn is-Sessi. Rapporteur: Antigoni Papadopoulou (A7-0245/2013)

Antigoni Papadopoulou għamlet il-prezentazzjoni.

Interventi skont il-proċedura "catch the eye" ta': Mairead McGuinness, Edite Estrela, Angelika Werthmann, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Inês Cristina Zuber, Dubravka Šuica u Miroslav Mikolášik.

Intervent ta': Maria Damanaki (Membru tal-Kummissjoni).

PRESIDENZA: Gianni PITTELLA

Viċi President

Il-punt ingħalaq.

Votazzjoni: *punt 9.10 tal-Minuti ta' 8.10.2013.*

20. Il-korruzzjoni fis-settur pubbliku u f'dak privat: l-impatt fuq id-drittijiet tal-bniedem f'pajjiżi terzi (prezentazzjoni qasira)

Rapport dwar il-korruzzjoni fis-settur pubbliku u f'dak privat: l-impatt fuq id-drittijiet tal-bniedem f'pajjiżi terzi [2013/2074(INI)] - Kumitat għall-Affarijiet Barranin. Rapporteur: Ana Gomes (A7-0250/2013)

Ana Gomes għamlet il-prezentazzjoni.

Interventi skont il-proċedura "catch the eye" ta': Edite Estrela, João Ferreira u Ruža Tomašić.

Intervent ta': Maria Damanaki (Membru tal-Kummissjoni)

Il-punt ingħalaq.

Votazzjoni: *punt 9.4 tal-Minuti ta' 8.10.2013.*

21. Effetti tar-restrizzjonijiet baġitarji għall-awtoritajiet reġjonali u lokali rigward in-nefqa tal-Fondi Strutturali tal-UE fl-Istati Membri (preżentazzjoni qasira)

Rapport dwar effetti tar-restrizzjonijiet baġitarji għall-awtoritajiet reġjonali u lokali rigward in-nefqa tal-Fondi Strutturali tal-UE fl-Istati Membri [2013/2042(INI)] - Kumitat għall-Iżvilupp Reġjonali. Rapporteur: Erminia Mazzoni (A7-0269/2013)

Erminia Mazzoni għamlet il-preżentazzjoni.

Interventi skont il-proċedura "catch the eye" ta': Roberta Angelilli, Csaba Sándor Tabajdi, Pat the Cope Gallagher, Nikos Chrysogelos, Ivana Maletić, Ruža Tomašić, Dubravka Šuica, João Ferreira, Seán Kelly, Marie-Thérèse Sanchez-Schmid, Biljana Borzan u Jaroslav Paška.

Intervent ta': Maria Damanaki (Membru tal-Kummissjoni).

Il-punt ingħalaq.

Votazzjoni: *punt 9.11 tal-Minuti ta' 8.10.2013.*

22. Ippjanar tal-politika bil-quddiem u tendenzi fuq perjodu twil ta' żmien: implikazzjonijiet baġitarji għat-tiżni tal-kapaċitajiet (preżentazzjoni qasira)

Rapport dwar l-ippjanar tal-politika bil-quddiem u tendenzi fuq perjodu twil ta' żmien: implikazzjonijiet baġitarji għat-tiżni tal-kapaċitajiet [2012/2290(INI)] - Kumitat għall-Baġits. Rapporteur: James Elles (A7-0265/2013)

James Elles għamel il-preżentazzjoni.

Intervent skont il-proċedura "catch the eye" ta': Andrej Plenković.

Intervent ta': Maria Damanaki (Membru tal-Kummissjoni).

Il-punt ingħalaq.

Votazzjoni: *punt 9.5 tal-Minuti ta' 8.10.2013.*

23. It-titjib tad-dritt internazzjonali privat: regoli dwar il-ġurisdizzjoni applikabbli għall-impjeg (preżentazzjoni qasira)

Rapport dwar 'It-titjib tad-dritt internazzjonali privat: regoli dwar il-ġurisdizzjoni applikabbli għall-impjeg' [2013/2023(INI)] - Kumitat għall-Affarjiet Legali. Rapporteur: Evelyn Regner (A7-0291/2013)

Evelyn Regner għamlet il-preżentazzjoni.

Intervent ta': Maria Damanaki (Membru tal-Kummissjoni)

Il-punt ingħalaq.

Votazzjoni: *punt 9.6 tal-Minuti ta' 8.10.2013.*

24. Għal strategija komprensiva tal-UE dwar is-sajd fir-regjun tal-Paċifiku (prezentazzjoni qasira)

Rapport għal strategija komprensiva tal-UE dwar is-sajd fir-regjun tal-Paċifiku [2012/2235(INI)] - Kumitat għas-Sajd. Rapporteur: Carmen Fraga Estévez (A7-0297/2013)

Gabriel Mato, li ssostitwixxa r-Rapporteur, għamel il-prezentazzjoni.

Intervent ta': Maria Damanaki (Membru tal-Kummissjoni).

PRESIDENZA: Isabelle DURANT
Viċi President

Il-punt ingħalaq.

Votazzjoni: *punt 9.12 tal-Minuti ta' 8.10.2013.*

25. Ir-restrizzjonijiet tas-sajd u l-ibħra ġurisdizzjonali fil-Baħar Mediterran u fil-Baħar l-Iswed – mezzi għar-riżoluzzjoni tal-kunflitti (prezentazzjoni qasira)

Rapport dwar ir-restrizzjonijiet tas-sajd u l-ibħra ġurisdizzjonali fil-Baħar Mediterran u fil-Baħar l-Iswed – mezzi għar-riżoluzzjoni tal-kunflitti [2011/2086(INI)] - Kumitat għas-Sajd. Rapporteur: Nikolaos Salavrakos (A7-0288/2013)

Nikolaos Salavrakos għamel il-prezentazzjoni.

Interventi skont il-proċedura "catch the eye" ta': Davor Ivo Stier, Tonino Picula, Ruža Tomašić, Dubravka Šuica u Guido Milana.

Intervent ta': Maria Damanaki (Membru tal-Kummissjoni).

Il-punt ingħalaq.

Votazzjoni: *punt 9.13 tal-Minuti ta' 8.10.2013.*

26. L-aġenda tas-seduta li jmiss

L-aġenda tas-seduta tal-ghada giet iffinalizzata (dokument "Aġenda" PE 515.413/OJMA).

27. Għeluq tas-seduta

Ħin li fih ingħalqet is-seduta: 21.55.

Klaus Welle
Segretarju Generali

Isabelle Durant
Viċi President

REGISTRU TAL-ATTENDENZA

7.10.2013

Iffirmaw:

Abela Baldacchino, Albrecht, Alfano, Alfonsi, Allam, Alves, Andreasen, Andrés Barea, Andrieu, Andrikiënè, Angelilli, Antonescu, Antoniozzi, Arias Echeverría, Arsenis, Ashworth, Atkins, Audy, Auken, Ayala Sender, Aylward, Ayuso, van Baalen, Bach, Badia i Cutchet, Bagó, Balčytis, Baldassarre, Balz, Bastos, Batten, Bauer, Bearder, Belder, Belet, Benarab-Attou, Bendtsen, Bennahmias, Bennion, Berès, Berlato, Bertot, Bicep, Bielan, Binev, Bizzotto, Blinkievičiūtė, Bodu, Böge, Bokros, Bonanini, Bonsignore, Borghezio, Borisso, Borzan, Boștinaru, Boulland, Bové, Bowles, Bozkurt, Bradbourn, Bratkowski, Březina, Brons, Brzobohatá, Bufton, Bullmann, Bušić, Buzek, Callanan, van de Camp, Cancian, Capoulas Santos, Caronna, Carvalho, Casa, Cashman, Casini, Caspary, Castex, Cavada, Cercas, Chichester, Childers, Chountis, Christensen, Chrysogelos, Claeys, Cliveti, Cochet, Coelho, Cofferati, Collin-Langen, Colman, Comi, Cornelissen, Correia de Campos, Cortés Lastra, Costello, Cottigny, Cramer, Crețu, Creutzmann, Cronberg, Crowley, Cuschieri, Cutaș, Cymański, Czarnecki, Daerden, van Dalen, Dăncilă, Danellis, Danjean, (The Earl of) Dartmouth, Daul, Davies, De Backer, De Castro, Dehaene, De Keyser, Delli, Delvaux, De Martini, Demesmaeker, De Mita, de Sarnez, Deß, Deutsch, Deva, De Veyrac, Díaz de Mera García Consuegra, Dodds Diane, Domenici, Donskis, Duff, Durant, Dušek, Ehrenhauser, Eickhout, El Khadraoui, Elles, Enciu, Engel, Engström, Eppink, Ertug, Estaràs Ferragut, Estrela, Evans, Fajon, Falbr, Färm, Feio, Ferber, Fernandes, Ferreira Elisa, Ferreira João, Fidanza, Fisas Ayxelà, Fjellner, Flautre, Fleckenstein, Florenz, Fontana, Ford, Foster, Fox, Frigo, Gabriel, Gahler, Gál, Gallagher, Gallo, Gáll-Pelcz, Garcés Ramón, García-Hierro Caraballo, García Pérez, Gardiazabal Rubial, Gardini, Gauzès, Geier, Geringer de Oedenberg, Giannakou, Gierek, Glante, Glattfelder, Goebbels, Gollnisch, Gomes, Göncz, Goulard, de Grandes Pascual, Gräble, Griesbeck, Griffin, Gróbarczyk, Groote, Grosch, Grossetête, Gualtieri, Guerrero Salom, Guillaume, Gurmai, Gutiérrez-Cortines, Gutiérrez Prieto, Gyürk, Hadjigeorgiou, Hall, Händel, Handzlik, Hankiss, Hannan, Harkin, Hartong, Hassi, Haug, Häusling, Hedh, Hellvig, Helmer, Hénin, Herczog, Hibner, Higgins, Hoang Ngoc, Hohlmeier, Hökmark, Hortefeux, Hübner, Hudghton, Hyusmenova, Iacolino, Ibrisagic, Ilchev, Imbrasas, Iovine, Irazabalbeitia Fernández, Irigoyen Pérez, Iturgaiz, Ivan, Jaakonsaari, Jäätteenmäki, Jadot, Jahr, Járóka, Jazłowiecka, Jędrzejewska, Jeggler, Jensen, Jiménez-Becerril Barrio, Johansson, Joly, Jordan, Kacin, Kadenbach, Kalfin, Kalniete, Kamall, Kamiński, Kammerevert, Karas, Karim, Kariņš, Kastler, Kazak, Kelam, Keller Ska, Kelly, Kiil-Nielsen, Kirkhope, Klaß, Klinz, Klute, Koch, Koch-Mehrin, Kohlíček, Kolarska-Bobińska, Koppa, Korhola, Kósa, Köstinger, Koumoutsakos, Kovatchev, Kowal, Kozlík, Kozłowski, Krahmer, Kratsa-Tsagaropoulou, Krehl, Kuhn, Kukan, Lamassoure, Lambert, Lambsdorff, Landsbergis, Lange, Langen, La Via, Le Grip, Legutko, Lehne, Le Hyaric, Leichtfried, Leinen, Lepage, Le Pen Jean-Marie, Le Pen Marine, Liberadzki, Lichtenberger, Liese, Liotard, Lisek, Lochbihler, Løkkegaard, Lope Fontagné, López Aguilar, López-Istúriz White, Lösing, Lövin, Ludford, Ludvigsson, Luhan, Łukacijewska, Lulling, Lyon, Lyubcheva, McAvan, McClarkin, McGuinness, McIntyre, Maletić, Malinov, Manders, Marcinkiewicz, Marinescu, Martin David, Martin Hans-Peter, Martínez Martínez, Masip Hidalgo, Mastella, Mathieu Houillon, Matias, Mato, Matula, Mayer, Mayor Oreja, Mazej Kukovič, Mazzoni, Meissner, Mélenchon, Melo, Menéndez del Valle, Merkies, Messerschmidt, Mészáros, Metsola,

Michel, Michels, Migalski, Mikolášik, Milana, Millán Mon, Mirsky, Mitchell, Mizzi, Mölzer, Moraes, Moreira, Morganti, Morin-Chartier, Morkūnaitė-Mikulėnienė, Mulder, Muñiz De Urquiza, Murphy, Muscardini, Mynář, Naranjo Escobar, Nattrass, Neuser, Neved'álová, Newton Dunn, Nicholson, Niebler, Nilsson, van Nistelrooij, Nitras, Nuttall, Obermayr, Obiols, Ojuland, Olbrycht, Olejniczak, Oomen-Ruijten, Ortiz Vilella, Óry, Pack, Padar, Paksas, Paleckis, Paliadeli, Pallone, Panayotov, Panayotova, Panzeri, Papadopoulou, Papanikolaou, Pargneaux, Parvanova, Paşcu, Paška, Patrão Neves, Paulsen, Perelló Rodríguez, Peterle, Petrović Jakovina, Picula, Pieper, Piotrowski, Pirillo, Pirker, Pitsillides, Pittella, Plenković, Poc, Podimata, Ponga, Poręba, Posselt, Pöttering, Poupakis, Preda, Prendergast, Prodi, Protasiewicz, Quisthoudt-Rowohl, Rangel, Ransdorf, Rapkay, Rapti, Regner, Reimers, Reul, Riera Madurell, Ries, Rinaldi, Riquet, Rivasi, Rivellini, Rochefort, Rodust, Rohde, Roithová, Romero López, Romeva i Rueda, Ronzulli, Rosbach, Rossi, Roth-Behrendt, Rouček, Rübige, Rubiks, Rühle, Šadurskis, Saïfi, Salatto, Salavrakos, Sánchez Presedo, Sanchez-Schmid, Sârbu, Sargentini, Sartori, Sarvamaa, Saryusz-Wolski, Sassoli, Saudargas, Savisaar-Toomast, Schaake, Schaldemose, Schlyter, Schmidt, Schnellhardt, Schnieber-Jastram, Scholz, Schöpflin, Schroedter, Schulz, Schulz, Schwab, Scurria, Sedó i Alabart, Seeber, Sehnalová, Senyszyn, Severin, Siekierski, Silaghi, Silvestris, Simon Peter, Simpson, Siwec, Skinner, Skrzydlewska, Skylakakis, Smith, Smolková, Sógor, Sommer, Søndergaard, Sophocleous, Sosa Wagner, Sousa, Speroni, Stadler, Staes, Šťastný, Stavrakakis, Steinruck, Stevenson, Stier, Stihler, van der Stoep, Stolojan, Stoyanov, Strejček, Striffler, Šuica, Surján, Svensson, Swinburne, Szájer, Szymański, Tabajdi, Tănăsescu, Tannock, Tarabella, Tarand, Tatarella, Tavares, Taylor, Teixeira, Terho, Theocharous, Theurer, Thomas, Thomsen, Thun und Hohenstein, Thyssen, Toia, Tókés, Tomaševski, Tomašić, Torvalds, Tošenovský, Toussas, Trautmann, Tremosa i Balcells, Triantaphyllides, Trzaskowski, Tsoukalas, Turmes, Turunen, Uggias, Ulmer, Ulvskog, Ungureanu, Urutchev, Vaidere, Válean, Van Brempt, Vanhecke, Van Orden, Vattimo, Vaughan, Vergnaud, Verheyen, Vidal-Quadras, Vlasák, Vlasto, Voss, Vuljanić, Wałęsa, Watson, Weber Renate, Weisgerber, Werthmann, Westphal, Wieland, Willmott, Wils, Winkler Hermann, Winkler Iuliu, Włosowicz, Wojciechowski, Wortmann-Kool, Yáñez-Barnuevo García, Yannakoudakis, Zahradil, Zala, Zalewski, Zamfirescu, Zanicchi, Zanoni, Zasada, Ždanoka, Zemke, Zile, Zimmer, Ziobro, Zuber, Zver, Zwiefka